

**(c) Termination or suspension not to be considered an order**

The termination or suspension of an order, or a provision of an order, shall not be considered an order within the meaning of this chapter.

(Pub. L. 99-198, title XVI, §1623, Dec. 23, 1985, 99 Stat. 1618.)

**§ 4813. Refunds****(a) Demand for refund; persons eligible**

Notwithstanding any other provision of this chapter, prior to the approval of the continuation of an order pursuant to the referendum required under section 4811(a) of this title, any person shall have the right to demand and receive from the Board a refund of an assessment collected under section 4809 of this title if such person—

- (1) is responsible for paying such assessment; and
- (2) does not support the program established under this chapter.

**(b) Form and time within which demand to be made**

Such demand shall be made in accordance with regulations, on a form, and within a time period prescribed by the Board and approved by the Secretary, but not later than 30 days after the end of the month in which the assessment was paid.

**(c) Payment of refund on submission of satisfactory proof**

Such refund shall be made not later than 30 days after demand is received therefore<sup>1</sup> on submission of proof satisfactory to the Board that the producer, person, or importer—

- (1) paid the assessment for which refund is sought; and
- (2) did not collect such assessment from another producer, person, or importer.

(Pub. L. 99-198, title XVI, §1624, Dec. 23, 1985, 99 Stat. 1619.)

**§ 4814. Petition and review**

(a)(1) A person subject to an order may file with the Secretary a petition—

- (A) stating that such order, a provision of such order, or an obligation imposed in connection with such order is not in accordance with law; and
- (B) requesting a modification of such order or an exemption from such order.

(2) Such person shall be given an opportunity for a hearing on the petition, in accordance with regulations issued by the Secretary.

(3) After such hearing, the Secretary shall make a determination granting or denying such petition.

(b)(1) A district court of the United States in the district in which such person resides or does business shall have jurisdiction to review such determination if a complaint for such purpose is filed not later than 20 days after the date such person receives notice of such determination.

(2) Service of process in such proceeding may be made on the Secretary by delivering a copy of the complaint to the Secretary.

(3) If a court determines that such determination is not in accordance with law, the court shall remand such proceedings to the Secretary with directions to—

- (A) make such ruling as the court shall determine to be in accordance with law; or
- (B) take such further proceedings as, in the opinion of the court, the law requires.

(Pub. L. 99-198, title XVI, §1625, Dec. 23, 1985, 99 Stat. 1619.)

**§ 4815. Enforcement****(a) Jurisdiction of district court; referral of civil actions to Attorney General**

(1) A district court of the United States shall have jurisdiction specifically to enforce, and to prevent and restrain a person from violating an order, rule, or regulation issued under this chapter.

(2) A civil action authorized to be brought under this subsection shall be referred to the Attorney General for appropriate action, except that the Secretary is not required to refer to the Attorney General a violation of this chapter if the Secretary believes that the administration and enforcement of this chapter would be adequately served by providing a suitable written notice or warning to a person who committed such violation or by administrative action under subsection (b) of this section.

**(b) Penalties for willful violations; issuance of cease-and-desist orders; judicial review of orders; penalty for failure to obey cease-and-desist order**

(1)(A) A person who willfully violates an order, rule, or regulation issued by the Secretary under this chapter may be assessed—

- (i) a civil penalty by the Secretary of not more than \$1,000 for each such violation; and
- (ii) in the case of a willful failure to pay, collect, or remit an assessment as required by an order, an additional penalty equal to the amount of such assessment.

(B) Each such violation shall be a separate offense.

(C) In addition to or in lieu of such civil penalty, the Secretary may issue an order requiring such person to cease and desist from violating such order, rule, or regulation.

(D) No penalty may be assessed or cease-and-desist order issued unless the Secretary gives such person notice and opportunity for a hearing on the record with respect to such violation.

(E) An order issued under this paragraph by the Secretary shall be final and conclusive unless such person files an appeal from such order with the appropriate United States court of appeals not later than 30 days after such person receives notice of such order.

(2)(A) A person against whom an order is issued under paragraph (1) may obtain review of such order in the court of appeals of the United States for the circuit in which such person resides or does business, or in the United States Court of Appeals for the District of Columbia Circuit, by—

- (i) filing a notice of appeal in such court not later than 30 days after the date of such order; and

<sup>1</sup> So in original. Probably should be "therefor".